BBC LEARNING ENGLISH

6 Minute English Slang



This is not a word-for-word transcript

Alice

Hello and welcome to 6 Minute English. I'm Alice...

Neil

And I'm Neil.

Alice

Could you lend me some dosh, Neil?

Neil

Sure. How much do you need?

Alice

A couple of smackers.

Neil

You're sounding a bit strange today, Alice.

Alice

Yes, I know, Neil. Slang – or informal language used by a particular group – is the subject of today's show, and I was just demonstrating a couple of slang words that mean 'money'. **Dosh** is a general term for 'money' and a **smacker** is a British pound or US dollar.

Neil

OK, so Cockney Rhyming Slang is a type of slang. It's a coded language invented in the 19th Century by Cockneys so they could speak in front of the police without being understood. And still on the subject of money, I have a question for you, Alice.

Alice

OK.

Neil

What's Cockney Rhyming Slang for 'money'? Is it...

- a) bread?
- b) honey?

Or c) dough?

Alice

I think it's a) bread. I bet you didn't know, Neil, that I'm a Cockney.

Neil

I don't Adam and Eve it, Alice! That's a pork pie!

Alice

'Adam and Eve' means 'believe' and 'pork pie' means... 'lie'! Actually, you're right. I'm not a Cockney.

Neil

To be considered a Cockney, you need to be born within hearing distance of the bells of St Mary-le-Bow church in what is now the City of London.

Alice

Indeed. Now, slang, as we've said, is **colloquial** – or informal – language. And it's characteristic of specific social groups. We usually use it in informal conversation rather than in writing or more formal situations, like a job interview.

Neil

We change the way we speak so that what we say is appropriate for a particular situation. So you surprised me, earlier, Alice, by talking about 'dosh' and 'smackers' because it didn't seem appropriate for presenting the show.

Alice

Slang use is often **frowned upon** – or disapproved of. Let's listen to Jonathan Green, a lexicographer of slang, talking about who uses slang and how this has changed. Here he is on the Radio 4 programme Word of Mouth.

INSERT

Jonathan Green, lexicographer of slang

Slang does have a bad reputation and I would say this comes from its earliest collection, which was of criminal slang in the 1500s in the 16th Century, and it was associated with bad people, and inevitably that has lingered. But now in the last 40 or 50 years it's changed. The definitions tend to stress 'different' and 'jocular', 'funny', 'humorous', 'inventive', that kind of thing.

Neil

So we have records of 16th Century slang in collections – or dictionaries. Words used by criminals as a code so they could talk without being understood. And this bad reputation has **lingered** – or been slow to disappear.

Alice

But for the last 50 years we've been using slang to be funny and creative as well as to show belonging to a particular group. And apparently we're very creative when talking about drinking and being drunk. The slang word **booze** – meaning 'alcohol' – comes from the 13th Century Dutch word, 'būsen'.

Neil

And there are hundreds of slang expressions to talk about drink and being drunk: 'on the sauce', 'in your cups', 'half cut', 'hammered', 'squiffy', 'tipsy', 'wasted', 'legless', and many many more that are far too rude to mention in this programme.

Alice

Yes. So, while these terms might not be 'strictly acceptable' – or appropriate in formal contexts they aren't offensive, they are often amusing and help people bond in social groups.

Neil

By contrast, **swear** words or **profanity** – means 'rude language that offends or upsets people'. And I'm not going to give any examples because that would be inappropriate and impolite, Alice.

Alice

OK, let's listen now to Jonathan Green and presenter Michael Rosen talking about jargon – another type of in-group language.

INSERT

Jonathan Green, lexicographer of slang, and Michael Rosen, Presenter, Word of Mouth, Radio 4

JG: Jargon is what I would call is small 'o' occupational, small 'p' professional. It's closed off environments. You get legal jargon, you get naval jargon, I've been reading Patrick O'Brien recently and that's awash with futtock plates and fiddying the decks.

MR: This is radio 4 Jonathan, be careful!

Neil

Jonathan Green in another segment of the BBC Radio 4 programme Word of Mouth. So he says jargon is occupational and professional, meaning people speak it at work, for example, lawyers and sailors. A futtock plate is, I believe, an iron plate attached to the top of a ship's mast. But I don't know much about this subject.

Alice

That's the idea, though - jargon is the technical language belonging to a specific group. And to **outsiders** this jargon is often hard to understand.

Neil

Yes and here in the studio I can use all the radio jargon that I like. Look at my faders here, Alice. Going down and up and up and I'm just testing our levels...

Alice

Come on, live the fader alone. It controls the level of sound on a studio deck. Now it's time for the answer to today's quiz question, Neil.

Neil

I asked you: What's Cockney Rhyming Slang for 'money'? Is it... a) bread, b) honey or c) dough?

Alice

And I said a) bread.

Neil

And you were right, Alice! Cockney Rhyming Slang uses just the first word of a phrase that rhymes with a word we're trying to disguise. So 'money' becomes 'bread and honey' but we just say 'bread'.

Alice

OK, so let's recap on the words we've learned today.

They are:

slang

dosh

smacker

Cockney Rhyming Slang

colloquial

frowned upon

lingered

booze

swear

profanity

jargon

Neil

Well, that's the end of today's 6 Minute English. Please join us again soon!

Both

Bye!

Vocabulary

slang

informal language spoken by a particular group

dosh

money

smacker

British pound or US dollar

Cockney Rhyming Slang

a coded language invented in the 19th century by Cockneys so they could speak in front of the police without being understood

colloquial

informal spoken language

frowned upon

disapproved of

lingered

slow to disappear

booze

alcohol

swear words / profanity

rude language that offends or upsets people

iargon

the technical language belonging to a specific group